



# ARCHIVO HISTORICO

Archivo General del Poder Judicial, Fondo Histórico del Poder Judicial del Estado de Sonora, serie Hermosillo penal, caja 123, legajo 666, expediente N/C, número de ficha 65, Distrito judicial Hermosillo, lugar Hermosillo, año 1847, tipo documental oficio, fojas 543-546.



El Sr. Gobernador al Estado con  
 fha. 25 del pp. de Set. que dice lo siguiente  
 = " Es de mi aprobacion lo resuelto por  
 V. S. con respecto a los pasaportes que se so-  
 licitan por los emigrantes de California  
 por conducto del Sr. de Paz de Guayabu-  
 pe del Mar, y cuidara V. S. de que sus  
 providencias con relacion a esto no queden sin  
 efecto por ningun motivo; Me fundero ademas  
 de las disposiciones dictadas por V. S. al con-  
 siderar a Dho. funcionario su nota inver-  
 tida a la oficial de V. S. fha. 22 del presente  
 con lo que se le contacta, reproduciendole  
 a la vez mi consideracion y aprobacion. = De  
 y Libertad Mexico Setiembre 25 de 1847  
 = Manuel Maria Sanzara = Francisco  
 Lorenzo Moreno Oficial N.º = Sr. Prefe-  
 to del Distrito de Hermosillo. = Lo  
 transcrito a N.º en confirmacion de mi reso-  
 lucion de 22 de Set. que trata el mismo  
 asunto, encargandole nuevamente vigile en su  
 puntual cumplimiento, en concepto que en  
 quier disimulo por parte de V. S. u omi-  
 sion de algun particular que sabiendolo

no le de aviso será severamente castigado  
con arreglo á las Leyes. Del recibo de  
esta comunicacion y del inserto del 22 re-  
fuido se certificará N.º sucesivamente el recibo  
Correspondiente. = Dios y Libertad  
Hermosillo Oct. 6 de 1849. = Caye  
tano Navarro = Francisco Moreno  
Bulnes Jno. = Sr. Presidente del  
Ayuntamiento del Altar.

La copia Hermosi-  
llo Nov. 6 de 1849.

Francisco Moreno  
Bulnes  
Jno.

ARCHIVO GENERAL



Dado cuenta al Cemo. Sr. Gobernador del Estado con la atenta nota de N. de 9 de Set. 6 en que consulta sobre la dacion de Pasaportes para la Alta California; digo a N. por contestacion que mientras el Gobierno no vuelva a una consulta, no permitira N. bajo ningun pretexto que persona alguna se dirija para el expresado punto mientras este ocupado por nuestros ingratos enemigos los Norte Americanos; a cuyo fin dara N. sus ordenes a las autoridades de su region para que bajo su mas estrecha responsabilidad vigilen sobre el cumplimiento de esta orden, en concepto que los que la contravinieren seran aprehendidos y en seguida instruirá N. una informacion sobre el hecho indagando los motivos que los obligue a incorporarse con el enemigo, y remitirá N. a esta Prefectura los datos con los datos para que sean juzgados con arreglo a las Leyes por conducta tan criminal = Ofrezco a N. mis respetos = Dios y Libertad



Cheromilla Set. 22 de 1847 = Copia  
tuo Navaro = Francisco Moreno Guel  
na Lico. = Sr. Presidente del L. Ayun-  
tamiento del Altar.

La copia Cheromilla  
Nov. 6 24 de 1847

Francisco Moreno  
Buitana  
Lico.

ARCHIVO GENERAL



Tipo de paleografía	Transcripción	Paleógrafa	Gloria Jaziel Gracia Cárdenas	Foja	543
Referencia					
Archivo General, Fondo Histórico del Poder Judicial del Estado de Sonora, serie Hermosillo Penal, caja 123, legajo 666, expediente N/C, número de ficha 65, Distrito Judicial Hermosillo, lugar Hermosillo, año 1847, tipo documental oficio, fojas 543-546.					

[1] [Sello: PREFECTURA  
[2] \_\_\_\_\_  
[3] DEL DISTRITO DE  
[4] HERMOSILLO]  
[5] Excelentísimo Señor Gobernador del Estado con  
[6] Fecha 25 del presente pasado septiembre me dice los siguien-  
[7] te. Los de mi aprobación lo resuelto por  
[8] vuestros con respecto de los pasaportes que se so-  
[9] licitan por los inmigrados de Californias  
[10] por conducto del Juez de Paz de Guadalu-  
[11] pe de Altar, y cuidará vosotros, de que sus  
[12] providencias con relación a esta no quede inp-  
[13] perfecto por ningún motivo llevando adelan-  
[14] te las disposiciones dictadas por vosotros a con-  
[15] testarle a otro funcionario su nota inmersa  
[16] a la oficial de vuestra Fecha 22 de presente  
[17] con lo que se la contesto reproduciéndola  
[18] a la vez mi consideración y aprecio.= Dios  
[19] y libertad Ures, septiembre 25 de 18<faltante>  
[20] =Manuel María Gandara= Francisco  
[21] Lorenzo Moreno oficial 1ro = Señor Prefec-  
[22] to del Distrito de Hermosillo= Y lo  
[23] transcribió a vuestros en confirmación de me re-  
[24] solución de 22 de Septiembre que trata del mismo  
[25] asunto, encargandole nuevamente vigile en su  
[26] puntual cumplimiento, en concepto mas  
[27] quien disimulo por parte de vuestro u omi-  
[28] ción de algún particular que sabiendola  
[29] \_\_\_\_\_  
[30] \_\_\_\_\_  
[31] \_\_\_\_\_  
[32] \_\_\_\_\_  
[33] \_\_\_\_\_  
[34] \_\_\_\_\_  
[35] \_\_\_\_\_  
[36] \_\_\_\_\_  
[37] \_\_\_\_\_  
[38] \_\_\_\_\_  
[39] \_\_\_\_\_  
[40] \_\_\_\_\_

Observaciones paleográficas y/o diplomáticas:



Tipo de paleografía	Transcripción	Paleógrafa	Gloria Jaziel Gracia Cárdenas	Foja	544
Referencia					
Archivo General, Fondo Histórico del Poder Judicial del Estado de Sonora, serie Hermosillo Penal, caja , legajo 666, expediente N/C, número de ficha, Distrito Judicial Hermosillo, lugar Hermosillo, año 1847, tipo documental oficio, fojas 543-546.					

- [1] no le de aviso será severamente juzgado
- [2] con arreglo a las Leyes. Del recibo de
- [3] esta comunicación yo del inserto del 22 re-
- [4] ferido se servirá vuestros acusarme el recibido
- [5] correspondiente= Díos y Libertad
- [6] Hermosillo Octubre. 6 de 1849= Caye-
- [7] tano Navarro= Señor Presidente de Y.
- [8] Ayuntamiento del Altar
- [9] Es copia Hermosillo
- [10] Noviembre 24 de 1849
- [11] [Firma: Francisco Moreno
- [12] Buelna] [Rúbrica]
- [13] Secretario
- [14]
- [15]
- [16]
- [17]
- [18]
- [19]
- [20]
- [21]
- [22]
- [23]
- [24]
- [25]
- [26]
- [28]
- [29]
- [30]
- [31]
- [32]
- [33]
- [34]
- [35]
- [36]
- [37]
- [38]
- [39]
- [40]

Observaciones paleográficas  
y/o diplomáticas:



Tipo de paleografía	Transcripción	Paleógrafa	Gloria Jaziel Gracia Cárdenas	Foja	545
Referencia					
Archivo General, Fondo Histórico del Poder Judicial del Estado de Sonora, serie Hermosillo Penal, caja , legajo 666, expediente N/C, número de ficha, Distrito Judicial Hermosillo, lugar N/C, año 1847, tipo documental oficio, fojas 543-546.					

- [1] Dado cuenta el excelentísimo Goberna-
- [2] dor del Estado con la atenta nota de vuestro de
- [3] 9 de Septiembre en que consulta sobre la acción de
- [4] pasaportes para la Alta California, digo a
- [5] vosotros por contestación que mientras el Gobierno
- [6] no resuelva a un consulta no permitirá vosotros
- [7] bajo ningún pretexto que persona alguna
- [8] se dirija para el expresado punto, mientras
- [9] esté ocupado por nuestros ingratos enemigos
- [10] los Norte Americanos; a cuyo fin dará
- [11] vosotros las órdenes a las autoridades de su resor-
- [12] te para que bajo la más estrecha respon-
- [13] sabilidad vigilen sobre el cumplimiento de es-
- [14] ta orden, en concepto que los que la contra-
- [15] vinieren serán aprehendidos y en seguida ins-
- [16] truirá vuestro. Una información sobre el hecho
- [17] indagando los motivos que les oblique a in-
- [18] corporarse con el enemigo, y remitirá vuestra a
- [19] esta prefectura los reos con esos datos para
- [20] que sean juzgados con arreglo a las leyes
- [21] por conducta tan criminal=Ofrezca
- [22] a vuestros mis respetos=. Dios y Libertad
- [23]
- [24]
- [25]
- [26]
- [28]
- [29]
- [30]
- [31]
- [32]
- [33]
- [34]
- [35]
- [36]
- [37]
- [38]
- [39]
- [40]

Observaciones paleográficas  
y/o diplomáticas:



Tipo de paleografía	Transcripción	Paleógrafa	Gloria Jaziel Gracia Cárdenas	Foja	546
Referencia					
Archivo General, Fondo Histórico del Poder Judicial del Estado de Sonora, serie Hermosillo Penal, caja , legajo 666, expediente N/C, número de ficha, Distrito Judicial Hermosillo, lugar Hermosillo, año 1847, tipo documental oficio, fojas 543-546.					

- [1] Hermosillo septiembre 22 de 1847.= Caye-
- [2] tano Navarro= Francisco Navarro Buel-
- [3] na Secretario.= Señor Presidente del 1 Ayun-
- [4] tamiento del Altar
- [5] Es copia Hermosillo
- [6] Noviembre 24 de 1874
- [7] [Firma: Francisco Moreno]
- [8] Buelna] [Rúbrica]
- [9] Secretario
- [10]
- [11]
- [12]
- [13]
- [14]
- [15]
- [16]
- [17]
- [18]
- [19]
- [20]
- [21]
- [22]
- [23]
- [24]
- [25]
- [26]
- [28]
- [29]
- [30]
- [31]
- [32]
- [33]
- [34]
- [35]
- [36]
- [37]
- [38]
- [39]
- [40]

Observaciones paleográficas  
y/o diplomáticas: